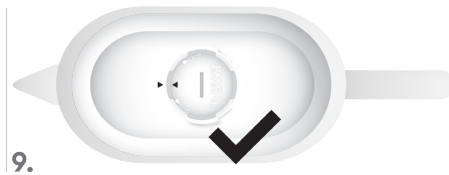
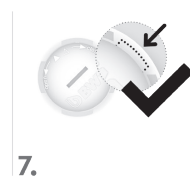
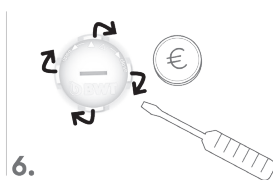
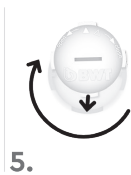
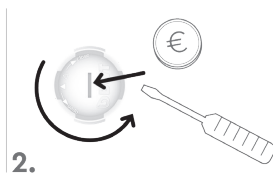
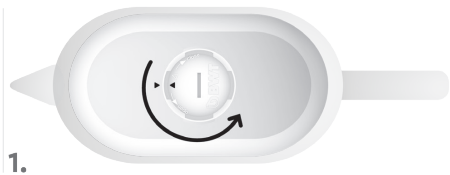


For You and Planet Blue.

BWT
BEST WATER TECHNOLOGY

ФІЛЬТР-ГЛЕЧИК BWT VIDA





ДЯКУЄМО ЩО ПРИДБАЛИ НОВИЙ ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ ВІД BWT!

Ви зробили вдалий вибір, оскільки ваш новий фільтр-глекчик для води це якісний продукт виробництва BWT, провідного європейського спеціаліста з водних технологій з Австрії.

1 ФУНКЦІЇ КАРТРИДЖУ BWT

У фільтрі для води BWT питна вода проходить 4 етапи фільтрації:

Етап 1: Фільтрація твердих частинок

Етап 2: Залежно від обраної технології фільтруючого картриджу, вода на етапі 2 обробляється наступним чином:

- **Soft Filtered Water:** зменшення вмісту вапна та важких металів
- **Soft Filtered Water Extra:** значне зменшення вмісту вапна та зниження вмісту важких металів
- **Magnesium Mineralized Water:** зменшення вмісту вапна та важких металів, заміна іонів кальцію іонами магнію
- **Magnesium Mineralized Water + Zinc:** зменшення вмісту вапна та важких металів, заміна іонів кальцію іонами магнію та додавання цинку
- **Balanced Alkalized Water:** Зниження вмісту важких металів, підвищення значення рН до $> 8,5$

Етап 3: Зменшення небажаних запахів і речовин, що спотворюють смак (хлор) і деяких органічних домішок

Етап 4: Тонка фільтрація

Термін служби фільтруючого картриджу залежить від місця його використання, оскільки якість води може відрізнятись. Ємність фільтруючого картриджу залежить від твердості води. Чим більша твердість води, тим раніше буде вичерпаний ресурс картриджу.

ЄМНОСТІ КАРТРИДЖІВ

Magnesium Mineralizer	120 л при КТ* = 4,5 – 5 мг-екв/л
Soft Filtered Water Extra	120 л при КТ* = 5,5 – 6,5 мг-екв/л
Magnesium Mineralized Water, Magnesium Mineralized Water + Zinc	120 л при ЗТ* = 5,5 – 6,5 мг-екв/л
Balanced Alkalized Water	120 л

*КТ = карбонатна твердість, ЗТ = загальна твердість

Зазначені речовини, напр. свинець та мідь, які затримуються фільтром, не завжди містяться у водопровідній воді. Фільтрувальний картридж відповідає мікробіологічним вимогам до фільтрів для води згідно з EN 17093. Вимоги згідно з EN 17093 щодо затримки хлору, свинцю та міді виконані.

3.1 ПОЧАТОК РОБОТИ ТА ЗМІНА ФІЛЬТРУ

- A** Перед першим використанням або під час заміни відпрацьованого фільтруючого картриджу: очистіть глечик, лійку та кришку фільтру для води BWT за допомогою миючого засобу та ретельно промийте теплою водою. Не використовуйте абразивні засоби для чищення або губки, оскільки на фільтрі для води BWT можуть залишитися подряпини. Глечик і лійку можна мити в посудомийній машині. Кришку не можна мити в посудомийній машині.
- B** Щоб досягти найкращої ефективності фільтрації, ми рекомендуємо помістити новий картридж у водопровідну воду на 5 хвилин. Після цього, будь ласка, злийте воду.
- C** Потім вставте новий картридж у лійку фільтру для води, злегка натиснувши на нього.
- D** Якщо система фільтрації води BWT оснащена автоматичною системою наповнення «Easy-Fill» у кришці, кришку знімати під час наповнення глечика не потрібно. Система «Easy-Fill» відкривається автоматично, коли струмінь води зустрічається з отвором, і автоматично закривається після наповнення.
- E** Злийте першу порцію відфільтрованої води та заповніть фільтр для води BWT знову. Ви можете помітити дрібні чорні частинки активованого вугілля, що вимимлилися з картриджу, але вони абсолютно безпечні. У разі появи таких частинок ми рекомендуємо наповнювати глечик і зливати воду доти, поки вона не стане прозорою і без частинок.
- F** Фільтр для води BWT тепер готовий до використання.

ЕЛЕКТРОННИЙ ІНДИКАТОР ЗАМІНИ «BOTTLIGHT»

Bottomlight рахує рази, коли вода виливається з глечика, а потім використовує ці дані для обчислення шкали використання ресурсу та нагадує вам про заміну фільтруючого картриджу за допомогою кольорової системи (світлофора). Індикатор Bottomlight світиться щоразу, коли з фільтру виливається вода. Картридж фільтру слід замінити через 120 літрів або не пізніше ніж через чотири тижні, навіть якщо ємність фільтруючого картриджу (кількість літрів) ще не вичерпана.

Налаштування: натисніть кнопку і утримуйте її 3 секунди. Bottomlight встановлений на 100% і тепер готовий до використання. Bottomlight горить рожевим.

Заміна картриджу фільтра: якщо картридж потрібно замінити, Bottomlight світиться синім.

ЕЛЕКТРОННИЙ ІНДИКАТОР ЗАМІНИ „EASY-CONTROL“ – МОДЕЛЬ А

«Easy-Control» підраховує кількість наповнень фільтру і термін служби та нагадує вам про заміну картриджу фільтру, блимаючи на дисплеї. Заміну фільтруючого картриджу слід проводити не пізніше ніж через 4 тижні, навіть якщо ємність (кількість наповнень) фільтруючого картриджу ще не досягнута. Якщо картридж фільтру не змінено, «Easy-Control» продовжує підраховувати наступні наповнення. При наповненні або одноразовому натисканні кнопки «Easy-Control» відображається поточна кількість наповнень.

ЕЛЕКТРОННИЙ ІНДИКАТОР ЗАМІНИ «BOTOMLIGHT»

- G** введення в експлуатацію або заміни фільтруючого картриджу: натисніть кнопку і утримуйте її 5 секунд. Значення автоматично змінюється на «0». «Easy-Control» тепер готовий до роботи.
- H** «Easy-Control» нагадує вам про заміну фільтруючого картриджу, блимаючи індикатором.
- I** Кожне заповнення фільтра для води BWT підраховується за допомогою «Easy-Control». Щоб гарантувати правильний підрахунок, «Easy-Control» після кожного заповнення витримує паузу підрахунку протягом 15 секунд. Навіть якщо протягом цих 15 секунд «Easy-Fill» відкриється декілька разів, кількість наповнень не зміниться і залишиться правильною.

«Easy-Control» розрахований на термін служби 3 роки. У разі несправності вашого «Easy-Control», будь ласка, зв'яжіться з нашою сервісною службою.

3.4 ЕЛЕКТРОННИЙ ІНДИКАТОР ЗАМІНИ „EASY-CONTROL“ – МОДЕЛЬ В

«Easy-Control» підраховує період використання (28 днів) і нагадує вам про заміну фільтруючого картриджу, блимаючи індикатором.

«Easy-Control» розрахований на термін служби 3 роки.
У разі несправності вашого «Easy-Control», будь ласка, зв'яжіться з нашою сервісною службою (див. розділ 9).
Ми будемо раді замінити вам електронний елемент.

- ⓐ Введення в експлуатацію: при відкритті фільтра для води блимає перша смуга на електронному дисплеї. Натисніть кнопку на 3 секунди, після чого індикація автоматично налаштовується на «100%». Тепер «Easy-Control» готовий до роботи.
- ⓑ Функція підрахунку: після перших 7 днів (75%) перша смуга на дисплеї гасне, через 14 днів (50%) гасне друга смуга, третій цикл досягається через 21 день (25%).
- ⓒ Заміна картриджу фільтра: через 28 днів, коли перевищено максимальний період використання, «Easy-Control» починає блимати. Тепер необхідно змінити фільтруючий картридж. Після вставки картриджу утримуйте кнопку натиснутою протягом 3 секунд. Після цього лічильник автоматично налаштовується на «100%».

3.5 РУЧНИЙ ІНДИКАТОР ЗАМІНИ — AQUALIZER

- ⓓ На кришці фільтра для води є ручний індикатор заміни картриджу. На ньому можна ввести дату наступної заміни картриджу. Картридж фільтра слід замінити не пізніше ніж через чотири тижні.

3.6 РУЧНИЙ ІНДИКАТОР ЗАМІНИ — МОДЕЛЬ А

- ⓔ За допомогою індикатора заміни вручну можна встановити дату наступної заміни картриджу. Картридж фільтра слід змінювати щонайменше кожні 4 тижні.

3.7 РУЧНИЙ ІНДИКАТОР ЗАМІНИ — МОДЕЛЬ В

- ⓕ Індикатор заміни складається з двох поворотних кілець. Внутрішнє кільце вказує день, зовнішнє — місяць. Дата заміни фільтруючого картриджу встановлюється поворотом кілець так, щоб місяць і день заміни були суміщені зі стрілкою на кришці. Картридж фільтра слід замінювати щонайменше кожні 4 тижні.

4 ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ ФІЛЬТРУ ДЛЯ ВОДИ BWT

- Принаймні раз на тиждень очищайте систему фільтрації води BWT м'яким засобом і ретельно промивайте теплою водою. Не використовуйте абразивні засоби для чищення або губки, оскільки на фільтрі для води можуть залишитися подряпини. Глечик і лійку можна мити в посудомийній машині.
- Під час використання фільтру для води BWT може утворитися вапняний наліт, зокрема, на кришці фільтру через випаровування краплин води. Вапняний наліт можна видалити за допомогою комерційно доступного засобу для декальцинації.
- Кришку фільтру, включаючи «Easy-Control», не можна мити в посудомийній машині.

100% безпека продукту: BWT рекомендує стерилізувати фільтруючий картридж окропом раз на тиждень з гігієнічних міркувань.

5 ВИКОРИСТАННЯ

- Фільтр для води BWT може експлуатуватися лише з холодною водою, яка відповідає законодавчим вимогам щодо якості питної води.
- Фільтр для води непридатний для виробництва питної води; тобто фільтр не можна використовувати для очищення забрудненої води.
- Відфільтрована вода BWT призначена для короткочасного використання. Її не можна піддавати впливу прямих сонячних променів, натомість її слід зберігати в прохолодному місці не довше 24 годин. Якщо відфільтровану воду зберігати в системі фільтрації води більше 24 годин, через випаровування води на глечикую можуть з'явитися білі плями, які можна легко видалити шляхом очищення.

5 ВИКОРИСТАННЯ

- Після безперервної фільтрації більше 3-х літрів води слід зробити 15-хвилинну паузу.
- Постійний контакт води з картриджем фільтру не є особливо необхідним, щоб гарантувати довготривалу роботу фільтруючого картриджу. Картридж продовжує функціонувати, навіть якщо його на деякий час вийняти з води.
- Якщо «офіційно» від вас вимагають кип'ятити водопровідну воду через забруднення мікроорганізмами, це все ще стосується води, очищеної фільтром BWT. Коли органи влади знову класифікують водопровідну воду як нешкідливу і визнають її придатною для споживання, картридж фільтру необхідно замінити. Фільтр для води необхідно очистити (див. розділи 3.1 і 4).
- Для певних груп людей, напр. людей з обмеженим імунним захистом і для приготування дитячого харчування воду, очищену фільтром BWT, необхідно кип'ятити.
- З гігієнічних міркувань картридж фільтру містить невелику кількість срібла, щоб зменшити розвиток мікроорганізмів. Невелика кількість срібла може розчинятися у воді. Воно є нешкідливим і відповідає рекомендаціям Всесвітньої організації охорони здоров'я (ВООЗ) щодо питної води.
- Картридж фільтру слід замінити щонайменше через 4 тижні після першого використання.
- Використовується для очищення питної води.
- **Увага:** щоб гарантувати необхідну придатність очищеної води для пиття та підтримувати якості, заявлені виробником, цей пристрій потребує регулярного та періодичного технічного обслуговування.

6 ВИКОРИСТАННЯ ТА ТЕРМІН СЛУЖБИ

6.1 РЕКОМЕНДАЦІЇ ЩОДО ЧАСТОТИ ЗМІНИ ФІЛЬТРУЮЧОГО КАТРИДЖУ/ФІЛЬТРУЮЧОГО МАТЕРІАЛУ

- Оптимальний ступінь очищення води гарантується лише за умови регулярної заміни картриджу фільтра, не пізніше ніж кожні 4 тижні. Фільтр для води BWT оснащений ручним або електронним індикатором заміни, який вказує, коли потрібно замінити картридж фільтра (експлуатація див. розділ 3).

6.2 ІНСТРУКЦІЯ ЩОДО ПРИЗУПИНЕННЯ ВИКОРИСТАННЯ

- Якщо використання перервано, зберігайте фільтр для води разом із картриджем у холодильнику.
- У разі перерви в експлуатації більше ніж на 2 дні (вихідні дні) злийте першу порцію води і заповніть фільтр ще раз.
- Після більш ніж 2 тижнів простою замініть картридж фільтру (див. розділ 3.1)

7 ПРАВИЛЬНЕ ЗБЕРІГАННЯ КАРТРИДЖУ

- Запасні картриджі для фільтрування завжди слід зберігати в оригінальній пакувальній фользі, доки картридж не буде замінений.
-
- Запасні фільтрувальні картриджі слід зберігати в прохолодному та сухому місці та без впливу прямих сонячних променів.

8 РЕКОМЕНДАЦІЯ ЩОДО УТИЛІЗАЦІЇ

Завжди дотримуйтесь місцевих правил утилізації відходів!

Картриджі для фільтрування та фільтруюче завантаження: використані картриджі утилізуються разом із побутовими відходами.

Пакувальний матеріал: фольга та картонна упаковка, якщо це можливо, утилізуються відповідно до системи розділення відходів. Таким чином ви робите значний внесок у збереження навколишнього середовища.

Екологічно безпечна утилізація акумуляторів та батарейок. Акумулятори позначені символом перекресленого кошика. Забороняється викидати батарейки разом з побутовими відходами. Акумулятори, що містять шкідливі речовини, мають хімічні символи Cd для кадмію, Hg для ртуті та Pb для свинцю. Батарейки та акумулятори містять шкідливі речовини та цінні ресурси. Кожен споживач за законом зобов'язаний здавати всі використані та розряджені батарейки та акумулятори до зареєстрованого пункту збору. Це означає, що вони будуть перероблятися екологічно безпечним і ресурсозберігаючим способом. Ви можете безкоштовно повернути батарейки після використання до місця продажу або в пункт прийому в безпосередній близькості. Несправні батарейки можна відвезти в місцевий центр утилізації

9 ВИРОБНИЦТВО ТА РОЗПОВСЮДЖЕННЯ

Виробництво:
BWT water + more GmbH
Вальтер-Зіммер-штрассе, 4
A-5310 Мондзее
Електронна пошта: info@bwt-filter.com
www.bwt.com

Дистрибуція та продаж в Україні:
ТОВ "НВО "Екософт"
вул. Покровська, 1ї, м. Ірпінь,
Київська область, 08200, Україна

ecosoft.ua